

GHQ/SCAP Records (RG 331, National Archives and Records Service)

Description of contents

- (1) Box no. 257
- (2) Folder title/number: (15)(end)
Repatriation (China)
- (3) Date: Nov. 1946 - Feb. 1947

(4) Subject:

| Classification | Type of record |
|----------------|----------------|
| 032.1, 140 | e, m |

(5) Item description and comment:

(6) Reproduction: Yes No

(7) Film no.

Sheet no.

(Compiled by *National Diet Library*)

DO NOT DETACH
G-2, GHQ, AFPC, APO 500

3 NOV 1946

FROM: G-2 Administration

TO :

TC:

- AC of S, G-2.....()
- Executive.....()
- Asst Executive.....()
- E/A, Adm.....()
- E/A, CIS.....()
- E/A, T, T, & S.....()
- E/A, Radio Reports.....()
- E/A, WDI & ATIS.....()
- E/A, Misc.....()
- E/A, Gen Liaison.....()
- E/A, Jap Liaison.....()
- Theater Intell.....()
- Operations.....()
- P D M.....()
- Library.....()
- Plans & Estimates.....()
- WDI section.....()
- CIS.....()
- CIS.....()

- Chief Clerk.....()
- Message Cntr.....()
- File Clerk.....()
- Personnel Clerk.....()

FOR:

- Information.....()
- Necessary Action.....()
- Note & Return.....()
- Approval.....()
- Signature.....()
- Initials.....()
- Comment or Concurrence.....()
- Dispatch.....()
- Info on which to base
- Reply.....()
- File.....()

file

Initials *jmm.*

DO NOT DETACH

59

AG 014.33(2 Nov 46)PH

APC 500
2 November 1946

SUBJECT: Repatriation of Lepers to Japan.

TO: Chinese Mission in Japan, Tokyo.

Reference is made to Supreme Commander for the Allied Powers Radio Z 21633 to Commanding General, Nanking Headquarters, wherein SCAPIN 927, Annex V, paragraph 1a (1) is amended and leprosy ceases to be regarded as a mandatorily excludable disease.

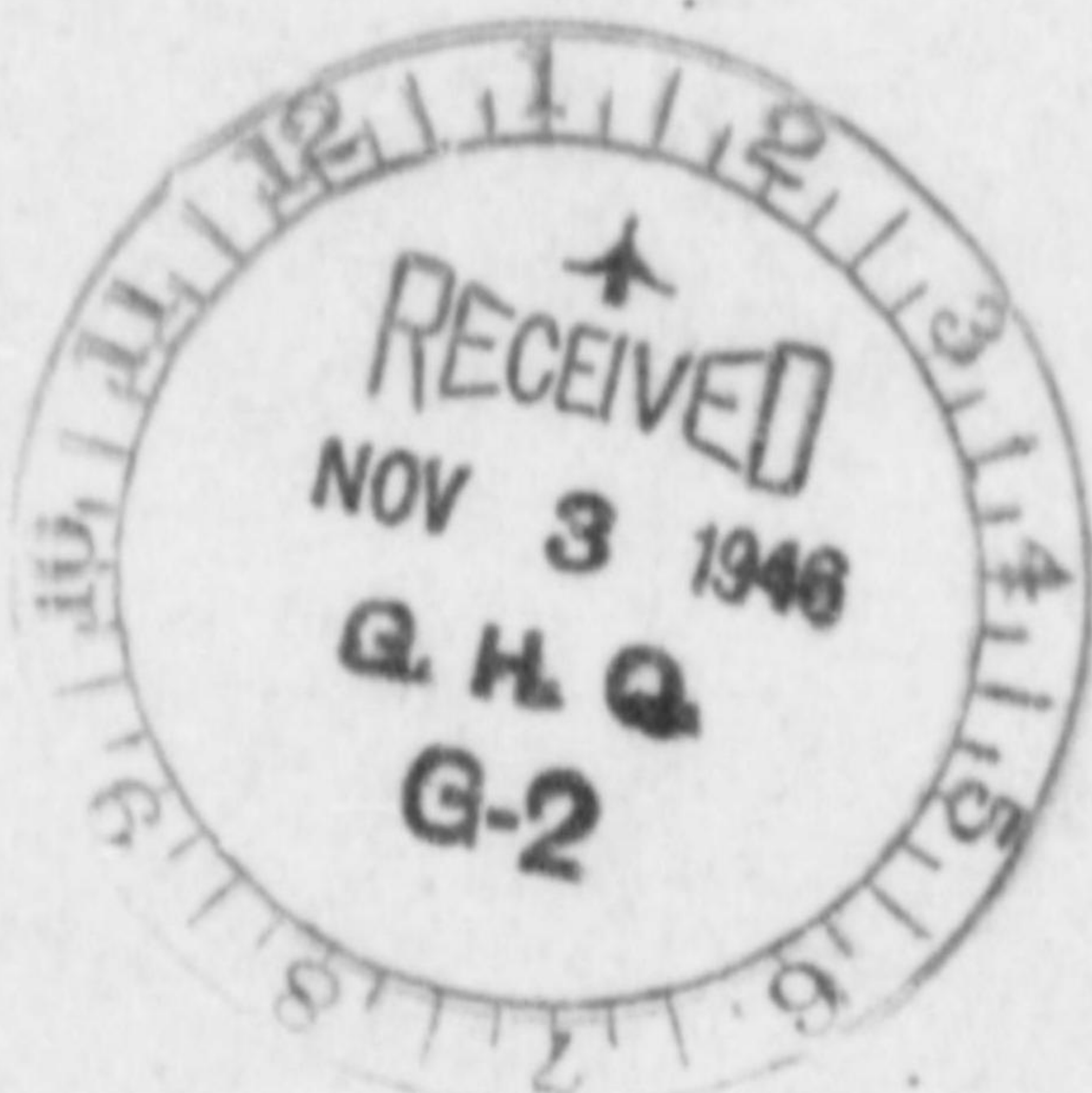
FOR THE SUPREME COMMANDER:

[Signature]
JOHN B. COOLEY
Colonel, AGC
Adjutant General

MAILED 1200 Nov 3 '46 AG-GHQ

Foreign Liaison G-2

cc: Foreign Liaison G-2 ✓



CARDED

812 (2 Nov 46)

59

014.33-China (2 Nov 46)

HEADQUARTERS
441ST COUNTER INTELLIGENCE CORPS DETACHMENT
GENERAL HEADQUARTERS
UNITED STATES ARMY FORCES, PACIFIC

file 320
Col Park
[Signature]

10 Jan 47

SUBJECT: CHINESE NATIONALS ON KYUSHU ISLAND

TO : CIS

SUMMARY OF INFORMATION

1. The following information was received at 1415, this date from Headquarters, 1st CIC Region:

Two Chinese Nationals reported to be from GHQ are presently on Kyushu Island. Their names are COLONEL LOO HWA-DEE and CAPTAIN WU KO CHIN. According to information received their orders were signed by Major W.L. Day of the AG Section GHQ. The date of their orders is 21 Dec 46 and it is stated on the orders that the trip is not to exceed 14 days.

2. This headquarters contacted Major Day who verified the fact that orders had been issued for the above named persons.

3. Request reply if further action is desired.

evaluation

-of source
reliable

-of information
possibly true

Now going toward MIYAGAKI

IV
CARDED

90

014.33-China

~~24~~ (6 Dec 46)

GB/BTF/mw

Invitational Travel Orders

G-2

AQ

7 December 1946

It is requested that invitational travel orders be issued to the following personnel of the Chinese Mission to proceed to Sasebo in connection with reparations activities, and also to escort LUN, HWANG-MING to Sasebo, in order for Mr. LUN to be repatriated.

- 1. Mr. LOO HWA-DEE
- 2. Colonel LIAO GI-MI

The trip to begin on or about 7 December 1946 and return on or about 14 December 1946.

-G. A. W.-

MEMO FOR RECORD:

- 1. G-1, Major Wilderman concurs.
- 2. G-3, Lt. Col. Gallup concurs.
- 3. G-2, 8th Army has been notified.
- 4. Chinese request to visit Miyasaki has been postponed pending receipt of detailed information and fuller explanation from Chinese Mission.

B.T.P. _____ 2-2668

G2, Foreign Liaison

BTF/mw

CARDED

90

812 (6 Dec 46)

195/YWS

6 Dec 1946

SUBJECT: Travel Order For Col. Liao Gi-wei
& Mr. Lu Hwa-ti

THROUGH: Foreign Liaison, G-2, GHQ

TO: Supreme Commander For Allied Powers

1. Col. Liao Gi-wei and Mr. Lu Hwa-ti of this Mission have been directed to proceed to Sasebo before 8 Dec 46 in connection with Formosan repatriation activities. Lei Hung-ming, a Chinese criminal will proceed to Sasebo on the same date under Col. Liao's escort.

2. They are also directed to visit Miyasaki on their way back from Sasebo to make necessary investigations on the reported smuggling case of several Chinese vessels.

3. Since this is an emergency case, it is requested that processing for the issue of travel orders be expedited so that they can leave for Sasebo as scheduled.

FOR THE CHIEF OF MISSION:

YUAN WEI-SHING
Col, FA
Adjutant
Chinese Mission

70

Charges for Pilotage and
Water for Repatriation
Vessels in Hong Kong

GB/GL/BTP/lc
13 Feb 1947

G-2, GL

Gen. Willoughby

22668

Col. Pash

1. Wang Kee and Company letter dated 17 Oct 46 requests payment by SCAP of \$1100 for pilot fees on 16 vessels in Hong Kong between March and May 1946. Union Waterboat Company, Ltd. letter dated 9 Nov 46 requests payment of \$225 for water supplied Q 043 (LST 456) in Hong Kong on 7 Nov 46.

2. SCAJAP (Lt. Cdr. Reinhardt) says all vessels were SCAJAP repatriation vessels except Katrina Luckenbach and Musa. By separate action these bills have been abstracted and sent to Maritime Commission for forwarding to operators of the ships.

3. Proposed letter (Incl. 1) forwards two letters with substantiating statements and bills to the Chief, UKLM, stating that U. S. policy is that governments in administrative control of areas from which Japanese are repatriated should bear these miscellaneous expenses in first instance, although they may later be made a claim for reparations.

4. Proposed letter to Union Waterboat Company, Ltd. (incl. 2) and Wang Kee and Company (incl. 3) advises them of this action.

5. Request G-2 concurrence in forwarding of attached letters.

3 incls:

1. Ltr Hq SCAP to UKLM,
AG 548(7Feb 47)GD,
7 Feb 47, subj:
"Charges for Pilotage
and Fresh Water for
Repatriation Vessels
in Hong Kong", with 2
incls.
2. Ltr Union Waterboat Co.,
AG 548 (7 Feb 47)GD,
7 Feb 47.
3. Ltr Wang Kee & Co.,
AG 548 (7 Feb 47)GD,
7 Feb 47.

B.T.P.

(122)

014-33-CHINA RECORDED

~~FILE~~ (12 Feb 47) AP

GENERAL HEADQUARTERS
SUPREME COMMANDER OF THE ALLIED FORCES
AND
UNITED STATES ARMY FORCES, PACIFIC

ROUTING SLIP

FROM: D/S DATE: 31 Oct 1946

| | | |
|-----|---------------------------|---------------------|
| TO: | Commander-in-Chief _____ | Ordnance _____ |
| | Aide de Camp _____ | Prov Marshal _____ |
| | Chief of Staff _____ | Pub Relations _____ |
| | Deputy C of S AFPAC _____ | Quartermaster _____ |
| | Deputy C of S SCAP _____ | Signal _____ |
| | Secy, General Staff _____ | Sp Services _____ |
| | G-1 _____ | Transp _____ |
| | G-2 <u>EL</u> ✓ _____ | Civ Comm _____ |
| | G-3 _____ | Civ Int _____ |
| | G-4 _____ | Civ I&E _____ |
| | Adjutant General _____ | Civ Transp _____ |
| | Antiaircraft _____ | Civ Prop Cust _____ |
| | Cent Purch _____ | Diplomatic _____ |
| | Chaplain _____ | E&S _____ |
| | Chemical _____ | Gen Acct'g _____ |
| | Civ Personnel _____ | Gen Proc _____ |
| | Engineer _____ | Government _____ |
| | Fiscal _____ | Int'l Pros _____ |
| | Hq Comdt _____ | Legal _____ |
| | I&E _____ | Nat Resources _____ |
| | Inspector General _____ | Public H&W _____ |
| | Judge Advocate _____ | Stat & Rpts _____ |
| | Medical _____ | |

| | | |
|------|--------------------------|-----------------------|
| FOR: | Approval _____ | Note and Return _____ |
| | Comment or _____ | Dist'n Desired _____ |
| | Concurrence _____ ✓ | Signature _____ |
| | Information _____ ✓ | Dispatch _____ |
| | Initials _____ | Attachment of _____ |
| | Issuance of Orders _____ | Reference _____ |
| | Necessary Action _____ | File _____ |

59

WMS

Diplomatic Section

DS/GA/UJ/mf

The Diplomatic Section of General Headquarters, Supreme Commander for the Allied Powers, presents its compliments to the Chinese Mission in Japan and has the honor to refer to the latter's notes of October 11, 1946, and October 16, 1946 with regard to the repatriation of a number of Formosan-Chinese residing in Japan.

Action to effect the repatriation on the vessel mentioned in the Mission's note of October 11, 1946 was suspended at the oral request of the Mission.

There is every desire to render all appropriate assistance for the repatriation of Formosan-Chinese from Japan. It is necessary that such repatriation be conducted under the current repatriation procedures and regulations and the movement made in Chinese vessels. Experience has indicated that at least three weeks advance notice is required prior to the time of departure of any vessel in order to assure orderly movement to evacuation ports. Upon the receipt in English of the names and addresses of Formosan-Chinese known to the Mission to desire repatriation, and at least three weeks notification of the proposed port and time of arrival of a Chinese vessel to transport such persons, immediate action will be taken to transmit the necessary orders to the Imperial Japanese Government, instruct individual repatriates with respect to the procedure that they should follow, and to arrange rail transportation.

Tokyo, October 31, 1946

701.12
AG 014.32

Info copy to: G-3, G-2/FL, AG Records.

G-2/FL

BW (31 Oct 46)

CARDED

57

014.33-China (31 Oct 46)

M/R:

- (1) The foregoing is in reply to the two notes mentioned from the Chinese Mission with regard to repatriation from Japan of Formosan Chinese on Chinese vessels.
- (2) The request to suspend action on the movement mentioned in the first note under reference was made by Mr. Lee Ping-han of the Chinese Mission to Mr. Johnson of Diplomatic Section because of the insufficient time available and because the vessel mentioned was not returning directly to Formosa.
- (3) The Chinese Mission informally submitted to G-3 a list of approximately 1000 names and addresses in Chinese of Formosan Chinese said to desire repatriation. Mr. Lee was orally informed that Headquarters had no facilities for translation of such a list and that in order to be useful it should be submitted in English. The Mission is now preparing the necessary translation.
- (4) Information contained in paragraph 3 of the foregoing is based upon a check sheet of 17 October from G-3 to DS.
- (5) The Mission's note of October 11 requested consideration to liberalize existing restrictions on the amount of currency carried by repatriates. ESS F/I (Mr. BaPlat) states that it will be impossible to give consideration at this time to such a request. It is considered that the phrase in paragraph 3 "under current repatriation procedures and regulations" covers this point.
- (6) G-3 (Col. Howell) concurs.

UAJohnson (2-3753)

